

Suġġett

Minn naħa, talba bbażata fuq l-Artikolu 263 TFUE u intiża ghall-annullament tad-deċiżjoni tal-ABE, tat-2 ta' Marzu 2015 li tħiġi l-offerta tar-rikorrenti, ippreżentati bi tweġiba għas-sejha għal offerti ristretta EBA/2014/06/OPS/SER/RT, li tirrigwarda l-Lott Nru 1 imsejjah "Provvista ta' persunal temporanju: persunal temporanju fil-qasam tal-informatika" u, min-naha l-ohra, talba bbażata fuq l-Artikolu 268 TFUE u sabiex jinkiseb kumpens tad-dannu li r-rikorrenti kienu allegatament ġarrbu insegwit u għalli din id-deċiżjoni minħabba t-telf ta' possibbiltà li jkunu kklassifikati fl-ewwel post tal-kaskada fil-kuntest tal-proċedura ta' għoti tal-kuntratt inkwistjoni, ta' ammont ta' EUR 3 000 000, flimkien mal-interessi.

Dispożittiv

- 1) Ir-rikors huwa miċhud.
- 2) European Dynamics Luxembourg SA, Evropaiki Dynamiki – Proigmenna Systimata Tilepkoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE u European Dynamics Belgium SA huma kundananta ghall-ispejjeż.

⁽¹⁾ GU C 262, 10.8.2015.

Sentenza tal-Qorti Ĝeneral ta' Novembru 2017 – Klymenko vs Il-Kunsill

(Kawża T-245/15) ⁽¹⁾

("Politika barranija u ta' sigurtà komuni — Miżuri restrittivi meħuda minħabba s-sitwazzjoni fl-Ukrajna — Iffriżar ta' fondi — Lista ta' persuni, entitajiet u korpi li għalihom jaapplika l-iffriżar ta' fondi u riżorsi ekonomiċi — Żamma tal-isem tar-rikorrent fuq il-lista — Obbligu ta' motivazzjoni — Baži legali — Żball manifest ta' evalwazzjoni — Drittijiet tad-difiza — Dritt għal proprjetà — Dritt għar-reputazzjoni — Proporzjonalità — Protezzjoni tad-drittijiet fundamentali ewkwalenti għal dik iggarantita fl-Unjoni — Eċċeazzjoni ta' illegaltà")

(2018/C 005/37)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliz

Partijiet

Rikorrent: Oleksandr Viktorovich Klymenko (Moska, ir-Russia) (rappreżentanti: inizjalment B. Kennelly, QC, J. Pobjoy, barrister, u R. Gherson, solicitor, sussegwentement B. Kennelly, J. Pobjoy, R. Gherson u T. Garner, solicitor, u fl-ahħar nett M. Phelippeau, avocat)

Konvenut: Il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea (rappreżentanti: A. Vitro u J.-P. Hix, aġġenti)

Suġġett

Talba bbażata fuq l-Artikolu 263TFUE u ghall-annullament, l-ewwel nett, tal-Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2015/364 tal-5 ta' Marzu 2015 li temenda d-Deċiżjoni 2014/119/PESK dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna (GU 2015, L 62, p. 25), u tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kunsill (UE) 2015/357 tal-5 ta' Marzu 2015 li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 208/2014 dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna (GU 2015, L 62, p. 1), it-tiegi nett, tad-Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2016/318 tal-4 ta' Marzu 2016 li temenda d-Deċiżjoni 2014/119/PESK dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna (GU 2016, L 60, p. 76), u tar-Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kunsill (UE) 2016/311 tal-4 ta' Marzu 2016 li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 208/2014 dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna (GU 2016, L 60, p. 1), u t-tiegi nett, tad-Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2017/381 tat-3 ta' Marzu 2017 li temenda d-Deċiżjoni 2014/119/PESK dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna (GU 2017, L 58, p. 34), u tar-Regolament tal-Kunsill (UE) 2017/374 tat-3 ta' Marzu 2017 li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 208/2014 dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna (GU 2017, L 58, p. 1), sa fejn l-isem tar-rikorrent kien inżamm fuq il-lista ta' persuni, entitajiet u korpi li għalihom jaapplikaw dawn il-miżuri restrittivi.

Dispożittiv

- 1) Ir-rikors huwa miċhud.
- 2) Oleksandr Viktorovych Klymenko huwa kkundannat għall-ispejjeż.

⁽¹⁾ ĜU C 302, 14.9.2015.

Sentenza tal-Qorti Ĝeneral ta' Novembru 2017 – Ivanyushchenko vs Il-Kunsill

(Kawża T-246/15)⁽¹⁾

(“Politika estera u ta’ sigurtà komuni — Miżuri restrittivi meħħuda fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukraina — Ifriżar ta’ fondi — Lista tal-persuni, entitajiet u korpi li għalihom japplika l-ifriżar ta’ fondi u tar-riżorsi ekonomiċi — Żamma ta’ isem ir-rikorrent fil-lista — Żball manifest ta’ evalwazzjoni”)

(2018/C 005/38)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliz

Partijiet

Rikorrent: Yuriy Volodymyrovych Ivanyushchenko (Yenakievo, 1-Ukrajna) (rappreżentanti: B. Kennelly, QC, J. Pobjoy, barrister, R. Gherson u T. Garner, solicitors)

Konvenut: Il-Kunsill tal-Unjoni Ewropea (rappreżentanti: J.-P. Hix u N. Rouam, sussegwentement minn J.-P. Hix u P. Mahnič Bruni, aġenti)

Objet

Talba bbażata fuq l-Artikolu 263 TFUE u intiża għall-annullament, minn naħa waħda, tad-Deciżjoni tal-Kunsill (PESK) 2015/364 tal-5 ta' Marzu 2015 li temenda d-Deciżjoni 2014/119/PESK dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna (ĠU 2015, L 62, p. 25), u tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kunsill (UE) 2015/357, tal-5 ta' Marzu 2015, li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 208/2014 dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna (ĠU 2015, L 62, p. 1), u, min-naħa l-oħra, tad-Deciżjoni tal-Kunsill (PESK) 2016/318 tal-4 ta' Marzu 2016 li temenda d-Deciżjoni 2014/119/PESK dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna (ĠU 2016, L 60, p. 76), u tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kunsill (UE) 2016/311 tal-4 ta' Marzu 2016 li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 208/2014 dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna (ĠU 2016, L 60, p. 1), sa fejn l-isem tar-rikorrent inżamm fil-lista ta' persuni, entitajiet u korpi li għalihom japplikaw dawn il-miżuri restrittivi.

Dispożittiv

- 1) Id-Deciżjoni tal-Kunsill (PESK) 2015/364 tal-5 ta' Marzu 2015 li temenda d-Deciżjoni 2014/119/PESK dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna, u r-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kunsill (UE) 2015/357 tal-5 ta' Marzu 2015 li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 208/2014 dwar miżuri restrittivi diretti kontra certi persuni, entitajiet u korpi fid-dawl tas-sitwazzjoni fl-Ukrajna, sa fejn dawn l-atti jirrigwardaw lir-rikorrent, huma annullati.